

Vol. 7. No. 2, 2023,

 $P\text{-}ISSN\text{: }\textbf{2580-5045}, \ \textbf{E-ISSN}\text{: }\textbf{2580-5053}$

DOI: 10.29240/jba.v7i2.8111

تأثير استخدام طريقة السمعية الشفوية وطريقة المباشرة على نتائج تعلم مهارة الكلام بمدرسة الثانوية (دراسة مقارنة)

Comparison between the Audio-Lingual Method and the Direct Method on Students' Arabic Learning Outcomes at Islamic High School

Mustar^{1*}, Yusraini², Muhammad Qodri³, Muhammad Kumaini Umasugi³, Nadia Indah Pertiwi

Universitas Islam Negeri Sulthan Thaha Saifuddin Jambi, Indonesia^{1,2,3,4,5}
<u>mustar@uinjambi.ac.id^{1*}</u>, <u>yusrainiyusraini@uinjambi.ac.id²</u>,
<u>muhammadqodri@uinjambi.ac.id³</u>, <u>muhamadumasugi@uinjambi.ac.id⁴</u>,
nadiaindahpertiwi51@gmail.com⁵

Cite this article:

Mustar, M., Yusraini, Y., Qodri, M., Umasugi, M., & Pertiwi, N. (2023). Ta'tsir Istikhdam Thariqah al-Sam'iyah al-Syafawiyah wa Thariqah al-Mubasyarah 'ala Nataij Ta'allum Maharah al-Kalam bi Madrasah al-Tsanawiyah (Dirasah Muqaranah). Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab,

7(2), 763-780. doi:http://dx.doi.org/10.29240/jba.v7i2.8111

Received: 27-07-2023 Revised: 22-08-2023 Accepted: 01-11-2023

Abstract

This article aims to find out the comparison of students' Arabic language learning outcomes (speaking skills) using the Audio-Lingual method and the direct method. The author chose a comparison of the 2 methods, to see the impact on students at Madrasah Aliyah Nurul Iman Ulu Gedong. This research is a comparative quantitative research with the type of experimental research (Post-test-Only Control). The results of this research show that: 1). Students' Arabic speaking skills using the Audio-Lingual method obtained the highest score of 95 and the lowest 53 with an average of 73.79. 2). Students' Arabic speaking skills using the Direct method obtained the highest score of 66 and the lowest score of 28 with an average of 47.71. Thus, the Arabic speaking skills of students who use the Audio-lingual method are higher than those who use the Mubasyaroh method. 3). Based on the results of hypothesis testing using the t test/paired sample t-test, there is a significant difference in learning outcomes to improve students' Arabic speaking skills using the Audio-lingual method and the Direct method.

Keywords: Arabic speaking skills; audio-lingual method; direct method

المقدمة

في هذه الحالة سيبحث الباحث عن مهارة الكلام. هناك بعض الاختلافات الأساسية بين مهارة الكلام والمهارات الأخرى. وبناءً على رأي عالم لغوي يُدعى تيودور حوبنير قال إن " language is essentially speech, and speech is basically المهارة في اللغة وهي مهارة عبر الصوت. comunication by sounds المهارة الكلام هي أهم المهارة في اللغة وهي مهارة عبر الصوت. لذالك, فإن مهارة الكلام هي مهارة الأساسية في اللغة أ. وفي تعلم اللغة العربية هناك أشكال مختلفة من أساليب المهارات الاستقبالية، منها :الطريقة المباشرة، وطريقة السمعية الشفوية، وطريقة القراءة، وطريقة المعلم الصامت ويمكن استخدام هذه الأساليب في تعلم اللغة العربية في مهارات الإستماع والقراءة أ.

بدأ هذا البحث من مشاكل تعليم اللغة العربية في المدرسة الثانوية الإسلامية نور الإيمان أولو كدونج مدينة جامبي. ويظهر ذلك من خلال حماس الطلاب يكونون أقل حماسًا عند التعلم لأن طرق في التعليم التي تستخدمها المعلمة متكررة للغاية، بحيث لا يزال بعض الطلاب لتتكلم باللغة العربية حتى على الجمل الأساسية. إذا سبق في تعليم اللغة العربية للكلام باستخدام طريقة المحدثة وبقراءة بعض الحوارات ثم الترجمة، ولكن مهارتهم في الكلام اللغة العربية لا تزال منخفضة، فيستخدم الباحث تطبيقين تعني طريقة السمعية الشفوية وطريقة المباشرة لتحسين مهارتهم في الكلام اللغة العربية و لتعرف أي الطريقة بين الطريقتين التي المناسبة لتطبيقها في تحسين المهارتهم الطلاب في الكلام اللغة العربية في الصف العاشر من الطلاب بمدرسة الثانوية نور الإيمان أولو كدونج، مدينة جامي.

الطريقة السمعية الشفوية هي طريقة تعلم تركز على المهارة الاستماع والكلام والكلام، والقراءة، في عملية التعلم، ثم يتم تنقيحها المهارات أخرى (الاستماع، والكلام، والقراءة،

¹ Hady, Y. (2019). Pembelajaran Mahārat al-Kalām Menurut Rusdy Ahmad Thu'aimah dan Mahmud Kamil al-Nâqah. *al Mahāra Jurnal Pendidikan Bahasa Arab, Vol. 5, No. 1, Juni 2019/1440H, 5*, 63-84.

² R. Umi Baroroh, Fauziyah Nur Rahmawati, *Metode-metode dalam Pembelajaran Keterampilan Bahasa Arab Respti*, Urwatul Wutsqo: Jurnal Kependidikan dan Keislaman, *Vol. 9, No. 2 September 2020, hal. 179-196*

والكتابة)³. وبينما الطريقة المباشرة هي طريقة تريد تدريس اللغة عن طريق استخدام اللغة مباشرة دون استخدام لغات التدريس الأخرى.⁴

ولتأكيد أهمية هذه المقارنة في التجربة، قام الباحث بطلاب التشابه والمساوى من البحثون السابقة عن الطريقة السمعية الشفوية والطريقة المباشرة. مثلا باحثة سارة ريلنج أنها قالت لوكانت إصدار هذه الطريقة في عصر سبعينات، بل كانت لها موقع مهم إلى الآن في تعليم اللغة الثانية أو الأجنبية. ثانيا، باحث كامولا شايوسوبوفا وآخرون أن استخدام الطريقة السمعية الشفوية في تعليم اللغة الثانية يكون أساسا في تعليم وتطوير الاستراتيجية. وكذلك بحث قد أكد أيضا أن الطريقة السمعية الشفوية لا يمكن تركها في تعليم اللغة، ولكن تطويرها أهم وأفضل. ومن ناحية مباحث الطريقة المباشرة هناك بحث أن تطوير مواد تعليم اللغة بهذه الطريقة المفيدة، موتطبيقها في التجربة فعال وحصل على درجة مقبول. ومن هذه الدراسة السابقة قد بين أن موقع التجربة فعال وحصل على درجة مقبول. ومن هذه الدراسة السابقة قد بين أن موقع

³ Ahmad Hadi Setiawan, M. I. (2018). Penerapan Metode Sam"iyyah Wa Syafawiyyah (Mendengar dan Mengucapkan) Untuk Meningkatkan Aktivitas dan Hail Belajar Bahasa Arab siswa kelas VII B Semester Genap Di MTs Mathla'ul Anwar Tempel Rejo Kedondong-Pesawaran Tahun Pelajaran 2009-2010. *An-Naba': Jurnal Pemikiran dan Penelitian Pendidikan Islam, Vol.1, No.1, Tahun 2018, 1*, 14-21.

⁴ Mahyudin, A. F. (2012). Pembelajaran Bahasa arab.

⁵ Sarah Rilling, "Audio-Lingual Method," in *The TESOL Encyclopedia of English Language Teaching* (John Wiley & Sons, Ltd, 2018), 1–7, https://doi.org/10.1002/9781118784235.eelt0157.

⁶ Shayusupova Kamola and Mamatova Feruza, "Advantages and Disadvantages of Audio-Lingual Method in Teaching," *ACADEMICIA: An International Multidisciplinary Research Journal* 11, no. 4 (2021): 1408–15, https://doi.org/10.5958/2249-7137.2021.01190.3.

⁷ Andy Curtis, "The Direct Method and the Audio-Lingual Method," in *Methods and Methodologies for Language Teaching*, by Andy Curtis (London: Macmillan Education UK, 2017), 126–46, https://doi.org/10.1057/978-1-137-40737-5_6.

⁸ Herlina Usman, Ika Lestari, and Riska Chairunnisa, "Development of English Language Teaching Materials in Elementary School Based on Direct Method:," in *Proceedings of the International Conference on Education, Language and Society* (International Conference on Education, Language, and Society, Jakarta, Indonesia: SCITEPRESS - Science and Technology Publications, 2019), 190–95, https://doi.org/10.5220/0008996301900195.

⁹ Baxromova Gulmira Ahmadjonovna, "Direct Method of Teaching English Language," *ACADEMICIA: An International Multidisciplinary Research Journal* 12, no. 5 (2022): 1187–89, https://doi.org/10.5958/2249-7137.2022.00588.2.

البحث الذي سيقوم به الباحثين لتجربة مقارنة هاتين الطريقتين، لأنهما في البحوث السابقة قد دل على نتيجة جيدة.

بناءً على مراجعة الأدبيات، أظهر الباحثون الذين أجروا أبحاثًا سابقة أنه حتى الآن لم يناقش الكثير من الأشخاص طرق البحث حول هذه المهارة للا يمكن إنكار أن أساليب تعلم اللغة العربية لها تأثير كبير على تعلم الطلاب على سبيل المثال، في بحث عبد اللطيف وسيسخا بوتري سايكتي بعنوان تطبيق الطريقة السمعية الشفوية في تحسين نتائج تعلم اللغة العربية في مجمع بيت الخير التعليم بمدينة ديبوك، يشرح خطوات تطبيق الطريقة المباشرة طريقة تعلم اللغة العربية ومع ذلك، فإن ما يفعله الباحثان لا يركز فقط على طريقة واحدة، بل أيضًا على طرق مختلفة تتناسب مع مهارات الإستمع والكلام لدى الطلاب.

عدا عن ذلك، هناك بحث لريرين نورهيداياتي و أصدقائهم بعنوان تطبيق الطريقة المباشرة في تعلم اللغة العربية في تحسين مهارة الكلام للصف التاسع بمدرسة المتوسطة الحكومية غريسيك، في بحثهم تشرحون فيه خطوات تطبيق طريقة المباشرة في تحسين تحصيل الطلاب مهارة الكلام .ومع ذلك، فإن الباحثون لا يركز فقط على طريقة واحدة، بل أيضًا على طرق أخرى مختلفة مثلالمهارات القراءة و الاستماع.

هناك العديد من الطرق التي يمكن من خلالها لتحسين مهارة الكلام باللغة العربية .مثل البحث الذي أجراه أوريل بحر الدين وآخرون بعنوان" البنائية في محاضرات مهارة كلام باستخدام وسائط إنستغرام :التنفيذ والمشكلات وتصورات الطلاب في إندونيسيا "في هذا البحث تم استخدام وسائل الإعلام في شكل تطبيق إنستغرام والنتائج التي تم الحصول عليها من البحث وكانت النتائج هي جهود المحاضرين في محاضرات محاروه، وأتت تلك الليلة بنتائج إيجابية ". ثم في بحث محفوظ رزقي مبارك وآخرين بعنوان" اجتماع Zoom السحابي :الإعلام البديل في تعلم مهارة الكلام في

Muh Arif, "METODE LANGSUNG (DIRECT METHOD) DALAM PEMBELAJARAN BAHASA ARAB," Al-Lisan: Jurnal Bahasa (e-Journal) 4, no. 1 (February 23, 2019): 44–56.

¹¹Uril Bahruddin dkk, kontruktivisme dalamPperkuliahan Maharah Kalam Menggunakan Media Instagram: Implementasi, Problematika dan Persepsi Mahasiswa di Indonesi, Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab, Vol. 5, No. 1, Mei 2021, 127-140

ظل تفشى كوفيد (كوفيد -١٩). استنتج الباحث من عدة حوادث بناءً على نتائج الملاحظات والعديد من استجابات الطلاب من خلال المقابلات المتعلقة بتجاريهم في استخدام وسائط الاجتماعات السحابية Zoom في محاضرات محرو كلام أن هذه الوسائط توفر مرونة في عملية المحاضرة ٢٦. وفي دراسة أخرى لفيصل مبارك وآخرون بعنوان "تصميم مواد مهارة الكلام في استمدادها من الأيات استفهامية في سورة الأنعام والملك لطلبة الملعهد العالى لعلوم القرآن آمنتاي" وبوضح أيضًا أن تصميم المواد اللازمة لمهارات الكلام اللغوبة من خلال آيات الاستفهام في سورة الأنعام والملك وفقًا لاحتياجات المحاضرين والطلاب من خلال تنفيذ خطوات معينة يمكن اعتباره فعالاً في تحسين كفاءة مهر الكلام لدى الطلاب في تدريس اللغة العربية ١٣. ثم بحث آخر لأفرى واردانا ربتوغا بعنوان " تعليم مهارة الكالم على أساس الثقافة باستخدام الكتاب المدرسي "العربية بين يديك" في المرحلة المتوسطة" أن من الضروري اختبار فاعلية استخدام كتاب العربية بين يديك ككتب المدرسي في تحسين المهارة الكلام لدى الطلاب، ليصبح مرجعا لمعلمي اللغة العربية بإندونسيا في اختيار الكتاب المدرسي لتعليم مهارة الكلام الصحيح. ١٠ و في البحث أحمد فكري بعنوان "فعالية تعليم اللغة العربية بجامعة الأساسية الإسلامية الحكومية كربنجي على أساس الطربقة الأسئلة ولاأجوبة" أن هذا البحث استنتاج الباحث على هذه الطربة تقوم في نتيجة جيدة ١٠٠.

وبناء على العديد من الدراسات، لم يناقش أحد بالتفصيل طرق تعلم اللغة العربية لمهارات الاستقبال. ولذلك، يهدف هذا البحث إلى تطبيق طريقتين، وهما طريقة السمعية الشفوية وطريقة المباشرة، وبركز على تحسين مهارات الكلام لدى الطلاب في

¹²Mahfuz Rizqi Mubarak dkk, zoom cloud meeting: Media Alternatif dalam pembelajaran maharah Kalam di tengah Wabah Covid (Covid-19), Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab, Vol. 4, No. 2, November 2020, 211-226

تصميم مواد مهارة الكالم في استمدادها من الأيات استفهامية في سورة الأنعام والملك , Faisal mubarok dkk Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab, Vol. 4, No. 1, Mei 2020, 69-90

¹⁴ Apri Wardana Ritonga dkk, تعليم مهارة الكالم على أساس الثقافة باستخدام الكتاب المدرسي "العربية , Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab, Vol. 5, No. 1, Mei 2021, 1-22

¹⁵ Ahmad Fikri, الطريقة الأساسية الإسلامية الحكومية كرينجي على أساس بجامعة الأساسية الإسلامية الحكومية كرينجي على أساس Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab, Vol. 4, No. 2, November 2020, 316-330

المدرسة الثانوية نور الإيمان أولو كدونج، مدينة جامبي

هذا البحث هو بحث كمي مقارن مع نوع البحث التجريبي (Control)، وهو تصميم تجريبي أساسي حيث يتم تعيين المشاركين عشوائيًا إما لتلقي المتدخل أو عدمه، ثم يتم قياس نتيجة الاهتمام مرة واحدة فقط بعد حدوث التدخل من أجل تحديد تأثيره. وعينة البحث هي طلاب الفصل العاشر من المدرسة الثانوية الإسلامية نور الإيمان أولو كدونج جامبي مدينة جامبي عام دراسي ٢٠٢١ حتى ٢٠٢٢. وعدد طلاب في هذا البحث ١٤ طلاب. تهدف هذه الدراسة أي الطريقة بين الطريقتين التي المناسبة لتطبيقها في تحسين المهارتهم الطلاب في الكلام اللغة العربية في الصف العاشر من الطلاب بمدرسة الثانوية نور الإيمان أولو كدونج، مدينة جامبي. نوع هذا البحث هو استخدام نهج الفرضية المقارنة. وهذا يعني اختبار المعلمات السكانية في البحث هو استخدام نهج الفرضية المقارنة. وهذا يعني اختبار المعلمات السكانية في اختبار التعميمات في شكل مقارنات. يمكنه أيضًا الطريقة التقليدية لأن هذه الطريقة تستخدم لفترة طويلة من الزمن وأصبحت تقليدًا وللحث. البحث المقارنة بين مجموعتين أو البحث. البحث المقارنة بين مجموعتين أو أكثر من متغير معين. الأ

نتائج البحث ومناقشتها

الإختبار الطلاب باستخدام طريقة السمعية الشفوية فيوجد البيانات الإحصائية كمايلي:

جدوال ١. الإحصاء الوصفي

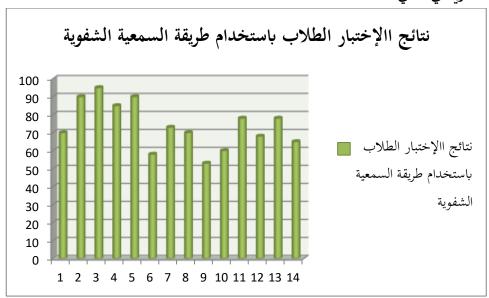
| ب باستخدام طريقة السمعية الشفوية | نتائج االإختبار الطلاب |
|----------------------------------|------------------------|
| 77,71071579 | المعادلة |
| Υ,ΣΥΟΥ \ Λ Υ Λ Σ | الخطأ التقليدي |

¹⁶ Sugiyono. (2009). Metode Penelitian Pendidikan Pendekatan Kuantitatif, Kualitatif dan R&D. Bandung: Alfabeta.

¹⁷ Zesta, R. (2019). Perbandingan Hasil Belajar Yang Menggunakan Model Talking Stick dan Model Time Token Pada Mata Plajaran IPA Kelas IV Di Sekolah Dasar Negeri 27 seluma . Bengkulu.

| ٧١,٥ | الوسيط |
|-------------|-------------------|
| ٧. | الوضع |
| 17,10071.7 | الانحراف المعياري |
| 170,7017211 | تباين العينة |
| ,9٣910٧٨ | التفرطه - |
| .,١٣١٧٢٤٣٦٨ | الإنحراف |
| ٤٢ | نطاق |
| ٥٣ | القيمة الأدنى |
| 90 | قيمة العليا |
| 1.77 | مجموع |
| ١٤ | عدد |
| ٧,٤٢٢٤١٨.٩٣ | مستوى الثقة (٩٥٪) |

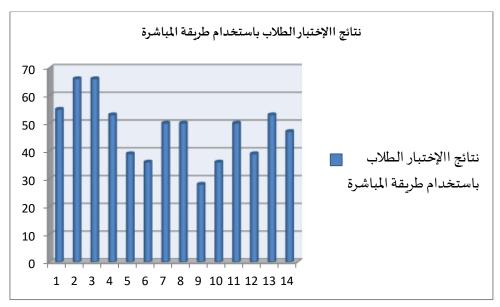
ثم رسم بياني نتائج الإختبار الطلاب في المهارة الكلام باستخدام طريقة السمعية الشفوية في التالي:



الإختبار الطلاب باستخدام طريقة المباشرة فيوجد البيانات الإحصائية كمايلي:

| نتائج االإختبار الطلاب باستخدام طريقة المباشرة | | |
|--|-------------------|--|
| ٤٧,٧١٤٢٨٥٧١ | المعادلة | |
| 7,977197779 | الخطأ التقليدي | |
| ٥. | الوسيط | |
| ٥. | الوضع | |
| 11,17277717 | الانحراف المعياري | |
| 177,7027512 | تباين العينة | |
| , £1, 1090 | التفرطه | |
| .,. ٤٨٥٨٤٨٣٣ | الإنحراف | |
| ٣٨ | نطاق | |
| ۲۸ | القيمة الأدنى | |
| ٦٦ | قيمة العليا | |
| ٦٦٨ | مجموع | |
| ١٤ | عدد | |
| 7,587197177 | مستوى الثقة (٩٥٪) | |

ثم كتبوا الباحث رسم بياني نتائج الإختبار الطلاب في المهارة الكلام باستخدام طريقة السعية الشفوية في التالي:



مقارنة بين نتائج الطلاب باستخدام طريقة الشمعية الشفوية و طريقة المباشرة:

| السمعية الشفوية | المباشرة | حجم التطبيق | الرقم |
|---------------------|--------------|------------------|-------|
| YT, Y | ٤٧,٧١٤٢٨٥٧١ | معادلة | ١ |
| T, 2 TO Y 1 A Y A E | 7,977197779 | خطأ التقبيدي | ۲ |
| ٧١,٥ | ٥. | الوسيط | ٣ |
| Υ. | ٥. | الوضع | ٤ |
| 17,0071.7 | 11,17277717 | النحراف المعياري | ٥ |
| 170,7017211 | 177,7027512 | نموذج تباين | ٦ |
| ,9٣910٧٨ | , ٤١٨٦٥٩٥ | التفرطح | Υ |
| .,١٣١٧٢٤٣٦٨ | .,. ٤٨٥٨٤٨٣٣ | انحراف | ٨ |
| ٤٢ | ٣٨ | نطاق | ٩ |
| ٥٣ | ۲۸ | قيمة الأدنى | ١. |
| 90 | ٦٦ | قيمة العليا | 11 |
| 1.77 | ٦٦٨ | مجموع | 17 |
| ١٤ | 1 £ | العدد | ١٣ |

| السمعية الشفوية | المباشرة | حجم التطبيق | الرقم |
|--------------------|-------------|--------------------|-------|
| ٧,٤٢٢٤١٨٠٩٣ | 7,277197177 | مستوى الثقة (٩٥,٠) | 18 |

اختبار الفرضيات اولا إختبار الطبيعية أما بالنسبة لحساب اختبار الوضع الطبيعي، فيمكن استخدام الصيغة kolomogorov smirnov باستخدام مايكروسوفت اكسل. يتم قبول الفرضية أو رفضها من خلال مقارنة T_{llace} بالعدد العدوال على مستوى كبير من ٥٪ مع المعايير هي يتم رفض T_{llace} إذا تم T_{llace} و يتم قبول T_{llace} العدوال T_{llace}

kolomogor بناء على الإختبار الحالة الطبيعية من هذا البحث بالصيغة ,789 > 0,117 > 0,789 > 0,117 يعرف أن القيمة الأهمية تدل على $r_{lasted} = 10,000$ لذالك يتم قبول H_0 وهو بشكل الطبيعى. كما في الملاحق الجدول H_0

اختبار الفرضية بناء على نتائج الإختبار الفرضيات باستخدام مايكروسوفت اكسل فالحصول على التالى:

| D^Y | D=X1-XY | XY | X١ | أسماء الطلاب | رقم |
|------|---------|----|----|-------------------|-----|
| 770 | -10 | ٧. | 00 | محمد فاضِل | ١ |
| ٥٧٦ | -72 | ٩. | ٦٦ | محمد هيكال رمضان | ۲ |
| ٨٤١ | - 79 | 90 | ٦٦ | فردي فراتما | ٣ |
| 1.75 | -٣٢ | ДО | ٥٣ | محمد حسن المبارك | ٤ |
| ۲٦.١ | -01 | ٩. | ٣9 | باختيار مولنا | ٥ |
| ٤٨٤ | -77 | 0人 | ٣٦ | جريان فرامنا | ٦ |
| 079 | -77 | ٧٣ | ٥. | ذكرل | ٧ |
| ٤٠. | -7. | ٧. | ٥. | محمد جفري البخاري | ٨ |
| 770 | -70 | ٥٣ | ۲۸ | محمد | ٩ |

| ٥٧٦ | -72 | ٦. | ٣٦ | نزريل إلهام | ١. |
|-------|-------|----|----|-------------------|----|
| ٧٨٤ | - 7 \ | ٧٨ | ٥. | محمد أفضل | 11 |
| ٨٤١ | -79 | 7人 | ٣9 | محمد نظري المخضار | ١٢ |
| ٦٢٥ | -70 | ٧٨ | 70 | أمران أ أديف | ۱۳ |
| 772 | -11 | ٦٥ | ٤٧ | رزقي كورنياوان | ١٤ |
| 1.200 | -٣٦٥ | | | حاصل | |

| N-1 | 14 |
|--------------|----------|
| Jumlah D^2 | 1.200 |
| (jumlah D)^2 | 177770 |
| S | ٨,٤٩٨٥٤٥ |
| Т | -11,2740 |

يعرف:

۲,۱٤٥ = ٪٥ الحدوال T

T الجدوال ١ / ٢,٩٧٧

 $11,\xi Y9 = T_0$

إذا كان T_{llake} فرق كبير بين $T < T_{\text{llake}}$ إذا كان T_{llake} إذا كان T_{llake} إذا كان T

العينة H_a قبول بعبارات أخرى هناك فرق كبير بين العينة H_a الدالك H_a الدالك بين العينة X تعنى طريقة السمعية الشفوية والعية Y تعنى طريقة المباشرة.

حصلت نتائج تعليم الطلاب للغة العربية بطريقة السمعية الشفوية على الأعلى درجة ٩٥ وأقل ٥٣ درجة بمتوسط ٧٣,٧٩. حصلت نتائج تعليم طلاب اللغة

العربية بطريقة المباشرة على أعلى درجة ٦٦ وأدنى ٢٨ بمعدل ٤٧,٧١. وبالتالي، فإن مخرجات التعلم للطلاب الذين يستخدمون الطريقة السمعية الشفوية أعلى من تلك التي تستخدم طريقة المباشرة. استنادًا إلى نتائج اختبار الفرضية باستخدام اختبار أختبار نموذج t المزدوج، يوجد فرق كبير في نتائج تعلم الطلاب باستخدام الطريقة السمعية الشفوية والطريقة المباشرة.

وقد تبين في هذه الدراسة أن ٧٣,٧٩٪ من الطريقة السمعية الشفوية يمكن أن تحسن مهارات الكلام باللغة العربية لدى الطلاب، والطريقة المباشرة بنسبة ٤٧,٧١٪. وفي هذه الحالة يمكننا أن نرى أن الطريقة المناسبة لتحسين مهارة الكلام للفصل تم تطبيق هذه الطريقة على عينة مكونة من ١٤ طلابا. إلا أن هذا البحث له حدود، وهي أنه لم يتمكن من إتقان الأبحاث السابقة بتطبيق أربع مهارات بل محارتين فقط، وهما الاستماع و الكلام. كما تم تعزيز نتائج هذا البحث من خلال الأبحاث السابقة.

وجدت في دراسة آخر لريفي ميسورياني بعنوان "فعالية الطريقة السمعية اللغوية في تحسين مهارة الكلام العربي" أن الطريقة السمعية اللغوية فعالة في تحسين مهارة الكلام لدى طلاب الصف الحادي عشر IPS في المدرسة الثانوية الحكومية الجيراجف لأن هذه الطريقة تتطلب من الطلاب أن يكونوا أكثر نشاطًا في الكلام اللغة العربية ويجعل الطلاب يفهمون ما يتم مناقشته. أو في بحث ريني و رنت ياسمر بعنوان "زيادة كفاءة الاستماال والتحدث من خلال الوسائط السينمائية "يهدف إلى تحسين مهارات الاستيماء والكلام، ولكن في هذا البحث يتم استخدام وسيلة وهي الوسائط السينمائية .يستخدم هذا البحث أيضًا إستراتيجية إنشاء مجموعات بين الطلاب لتحديد الأفلام التي سيتم مناقشتها. أوقد ثبت أن هذا يؤدي إلى تحسين مهارات التحديد الملاب في بحث أجراه عبد الوهاب راسيدي وسوسي رمضانتي فيبرياني التحدث لدى الطلاب في بحث أجراه عبد الوهاب راسيدي وسوسي رمضانتي فيبرياني بعنوان "أسلوب تعليم مهارة الكلام على أساس الذكاءات المتعددة في المرحلة الإبتدائية"

¹⁸ Repi Mei Suryani , Fachrur Razi Amir , Lilis Fauziah Balqis (2022). *Efektivitas Metode Audiolingual Dalam Peningkatan Maharah AlKalam Bahasa Ara.* Tatsqifiy:Jurnal Pendidikan Bahasa Arab, Vol. 3, No. 1, Januari 2022

¹⁹Rini, renti yasmar, *Peningkatan Kompetensi istima' wa takallum melalui Media Film*, Arabiyatuna: Jurnal Bahasa arab, *Vol. 4*, *No. 1*, *mei 2020, 155-178*

أن النتائج من البحث هي أن مدرسة الكوثر الإبتدائية قامت بالتنظيم الجيد و الذي يتميز بتطبيق أسلوب تعليم مهارة الكلام على أساس الذكاءات المتعددة من خلال إنتاج مجموعة متنوعة من أساليب تعليم مهارة الكالم المختلف وفقا الذكاءات الطلاب يعني تخمين الكلمة والغناء و التدريبات والحركة الجسدية ٢٠ ومع ذلك، فهو يختلف عن بحثنا من حيث أن هذا البحث يطبق طريقتين دون تطبيق أي استراتيجية معينة .يُمنح الطلاب حرية التعبير عما تعلموه وفقًا للمادة .وكان عدد الطلاب الذين قمنا باختبارهم 14 شخصا فقط وكانوا على المستوى التسناوي.

ومع ذلك، في دراسة أخرى كتبت ريرين نور هدايتي وأصدقائها بعنوان "تطبيق الطريقة المباشرة (طريقة المباشرة) في تعلم اللغة العربية لتحسين مهارة الكلام للصف التاسع في المدرسة الثانوية الحكومية غريسيك " يعد تعلم اللغة العربية، وخاصة مهارة الكلام، فعالًا أيضًا إذا كنت تستخدم الطريقة المباشرة. لأن الطريقة المباشرة، بصرف النظر عن تعليم الطلاب أن يكونوا نشطين، تعلم الطلاب أيضًا أن يكونوا واثقين من أنفسهم، خاصة في الكلام باللغة العربية. "

الخلاصة

في هذا البحث، يمكن للطريقة السمعية الشفوية تحسين مهارات الكلام لدى

²⁰ Abdul wahab Rasyidi, Suci Ramadhanti Febriani, أسلوب تعليم مهارة الكلام على أساس Arabiyatuna: Jurnal bahasa Arab, Vol. 4, No. 2, November 2020, الذكاءات المتعددة في المرحلة الإبتدائية.
193-210

²¹ Ririn Nurhidayati dkk, (2019). Penerapan Metode Langsung (Thariqoh Mubasyaroh) pada Pembelajaran Bahasa Arab dalam Meningkatkan Maharoh Kalam Kelas IX MTsN Gresik. Arabia: Jurnal Pendidikan Bahasa Arab, vol. 11, No. 2, Jul-Des 2019

الطلاب بنسبة ٧٣,٧٩٪. وفي الوقت نفسه، حققت طريقة المباشرة نسبة نجاح بلغت المركة في تحسين مهارات الكلام لدى الطلاب. ولذلك، هناك طريقة مناسبة لتطبيقها لتحسين مهارات الكلام اللغة العربية لدى الطلاب صف العاشر في المدرسة الثانوية نور الإيمان أولو كدونج, مدينة جامبي هي طريقة السمعية الشفوية. ولكنه تطبيقين مهارتين فقط. وهما مهارة الإستماع و الكلام.

ومع ذلك، فإن هذه الطريقة تركز فقط على محاروة واحدة، وهي محارو الكلام دون الالتفات إلى المحارف الأخرى. ولذلك يأمل الباحث أن يهتم الباحثون المستقبلون أيضًا بمهارة القراءة والكتابه. بحيث لا يتمكن الطلاب فقط من إتقان تعلم اللغة العربية على النحو الأمثل وفقًا للمحاور الأربعة الموجودة.

References

- Ahmad Hadi Setiawan, M. I. (2018). Penerapan Metode Sam"iyyah Wa Syafawiyyah (Mendengar dan Mengucapkan) Untuk Meningkatkan Aktivitas dan Hail Belajar Bahasa Arab siswa kelas VII B Semester Genap Di MTs Mathla'ul Anwar Tempel Rejo Kedondong-Pesawaran Tahun Pelajaran 2009-2010. *An-Naba': Jurnal Pemikiran dan Penelitian Pendidikan Islam, Vol.1, No.1, Tahun 2018, 1*, 14-21.
- R. Umi Baroroh, Fauziyah Nur Rahmawati, *Metode-metode dalam Pembelajaran Keterampilan Bahasa Arab Respti*, Urwatul Wutsqo: Jurnal Kependidikan dan Keislaman, *Vol. 9*, *No. 2 September 2020, hal. 179-196*
- Ahmadi, S. M. (2020). *Metodologi Pembelajaran Bahasa Arab Konvensional Hingga Era Digital*. Yogyakarta: Ruas Media 2020.
- Ahmadjonovna, Baxromova Gulmira. "Direct Method of Teaching English Language." *ACADEMICIA: An International Multidisciplinary Research Journal* 12, no. 5 (2022): 1187–89. https://doi.org/10.5958/2249-7137.2022.00588.2.
- Arif, Muh. "METODE LANGSUNG (DIRECT METHOD) DALAM PEMBELAJARAN BAHASA ARAB." *Al-Lisan: Jurnal Bahasa (e-Journal)* 4, no. 1 (February 23, 2019): 44–56.
- Bahruddin, Uril dkk, kontruktivisme dalamPperkuliahan Maharah Kalam Menggunakan Media Instagram: Implementasi, Problematika dan Persepsi Mahasiswa di Indonesi, Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab, Vol. 5, No. 1, Mei 2021, 127-140

- Mubarak, M. R dkk, zoom cloud meeting: Media Alternatif dalam pembelajaran maharah Kalam di tengah Wabah Covid (Covid-19), Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab, Vol. 4, No. 2, November 2020, 211-226
- Mubarok, F dkk, تصميم مواد مهارة الكالم في استمدادها من الأيات استفهامية في سورة الأنعام, Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab, والملك لطلبة الملعهد العالي لعلوم القرآن آمنتاي Vol. 4, No. 1, Mei 2020, 69-90
- Ritonga, A.W dkk, تعليم مهارة الكالم على أساس الثقافة باستخدام الكتاب المدرسي "العربية Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab, Vol. 5, No. 1, Mei 2021, 1-22
- Fikri, A فعالية تعليم اللغة العربية بجامعة الأساسية الإسلامية الحكومية كرينجي على أساس Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab, Vol. 4, No. 2,

 November 2020, 316-330
- Curtis, Andy. "The Direct Method and the Audio-Lingual Method." In *Methods and Methodologies for Language Teaching*, by Andy Curtis, 126–46. London: Macmillan Education UK, 2017. https://doi.org/10.1057/978-1-137-40737-5_6.
- Hady, Y. (2019). Pembelajaran Mahārat al-Kalām Menurut Rusdy Ahmad Thu'aimah dan Mahmud Kamil al-Nâqah. *al Mahāra Jurnal Pendidikan Bahasa Arab, Vol. 5, No. 1, Juni 2019/1440H, 5*, 63-84.
- Hermawan, A. (2013). *Metodologi Pembelajaran Bahasa Arab.* Bandung: PT REMAJA ROSDAKARYA.
- Hifni & Kamil Ramma (2015) Pengantar Metodologi Pembelajaran Bahasa Arab Kamil Ramma O & Ahmad Hifni, IAIN Antasari Press
- Kamola, Shayusupova, and Mamatova Feruza. "Advantages and Disadvantages of Audio-Lingual Method in Teaching." *ACADEMICIA: An International Multidisciplinary Research Journal* 11, no. 4 (2021): 1408–15. https://doi.org/10.5958/2249-7137.2021.01190.3.
- Mahyudin, A. F. (2012). Pembelajaran Bahasa arab.
- Mochamad Afroni, S. M. (t.thn.). Metode Sam'iyyah Syafawiyyah dalam Pembelajaran Bahasa Arab .
- muhammad Thohir, d. (2021). METODE PEMBELAJARAN BAHASA ARAB SEBAGAI BAHASA ASING. Sidoarjo: Kanzum books.
- Nalole, D. (2018). Meningkatkan Keterampilan Berbicara (Maharah al-kalam)Melalui Metode Muhadtsah dalam Pembelajaran Bahasa Arab. *Al-Minhaj: Jurnal Pendidikan Islam Vol.1, NO.1, Desember 2019, 1*, 129-45.

- Rilling, Sarah. "Audio-Lingual Method." In *The TESOL Encyclopedia of English Language Teaching*, 1–7. John Wiley & Sons, Ltd, 2018. https://doi.org/10.1002/9781118784235.eelt0157.
- Rosidalia. (2017). Perhandingan Model Pembelajaran Jigsaw dan Model Pembelajaran Number Head Together Terhadap Hasil Belajar Matematika Siswa Kelas VIII MTS N 1 Kota Makassar. Makassar.
- Rosyidi & Ni'mah (2011). "Memahami Konsep Dasar. Pembelajaran Bahasa Arab". Malang: UIN-Maliki Press.
- Rosyidi, 2009. Media Pembelajaran Bahasa Arab. Malang: UIN-. Malang Press.
- Sardiyanah. (2019). Pendekatan Metode Audio Lingual (Analisis Metode Sam'iyyah safawiyyah). Naskhi, Jurnal Kajian Pendidikan dan Bahasa Arab, Volume 1, No. 1, 1, 14-20.
- Sugiyono. (2009). Metode Penelitian Pendidikan Pendekatan Kuantitatif, Kualitatif dan R&D. Bandung: Alfabeta.
- Usman, Herlina, Ika Lestari, and Riska Chairunnisa. "Development of English Language Teaching Materials in Elementary School Based on Direct Method:" In *Proceedings of the International Conference on Education, Language and Society*, 190–95. Jakarta, Indonesia: SCITEPRESS Science and Technology Publications, 2019. https://doi.org/10.5220/0008996301900195.
- Zesta, R. (2019). Perbandingan Hasil Belajar Yang Menggunakan Model Talking Stick dan Model Time Token Pada Mata Plajaran IPA Kelas IV Di Sekolah Dasar Negeri 27 seluma. Bengkulu.
- Repi Mei Suryani , Fachrur Razi Amir , Lilis Fauziah Balqis (2022). *Efektivitas Metode Audiolingual Dalam Peningkatan Maharah AlKalam Bahasa Ara.* Tatsqifiy:Jurnal Pendidikan Bahasa Arab, Vol. 3, No. 1, Januari 2022
- Rini, renti yasmar, *Peningkatan Kompetensi istima' wa takallum melalui Media Film,* Arabiyatuna: Jurnal Bahasa arab, Vol. 4, No. 1, mei 2020, 155-178
- Abdul wahab Rasyidi, Suci Ramadhanti Febriani, أسلوب تعليم مهارة الكلام على أساس Arabiyatuna: Jurnal bahasa Arab, Vol. 4, No. الذكاءات المتعددة في المرحلة الإبتدائية 2, November 2020, 193-210
- Nurhidayati, R. dkk, (2019). Penerapan Metode Langsung (Thariqoh Mubasyaroh) pada Pembelajaran Bahasa Arab dalam Meningkatkan Maharoh Kalam Kelas IX MTsN Gresik. Arabia: Jurnal Pendidikan Bahasa Arab, vol. 11, No. 2, Jul-Des 2019

| Mustar, et.al: Ta'tsir Istikhdam Thariqah |
|---|
| |
| |
| |
| This page belong to the Arabiyatuna: Jurnal Bahasa Arab |
| |
| |
| |
| |
| |
| |